|  |  |
| --- | --- |
| **理事会2017年会议 2017年5月15-25日，日内瓦** | logo_C_ |
|  |  |
|  |  |
| **议项：PL 1.15** | **文件 C17/94-C** |
| **2017年4月28日** |
| **原文：英文** |

|  |
| --- |
| 秘书长的说明 |
| 美利坚合众国的文稿 |
| 国际电联按照《空间议定书》 担任空间资产国际登记系统的监督机构 |

我荣幸地向各理事国转呈**美利坚合众国**提交的文稿。

秘书长  
 赵厚麟

美利坚合众国的文稿

国际电联按照《空间议定书》担任空间资产国际登记系统的监督机构

引言

美国要求商业卫星界提交对国际电联担任空间资产国际登记系统监督机构的输入意见。卫星行业协会（SIA）在后附致国际电联秘书长赵厚麟的信函提出了多项有关根据《开普敦公约》建立空间资产国际登记系统是否增加成本并延误卫星行业生产的担忧。

根据这些担忧，理事会现在就批准国际电联成为监督机构的时机还不成熟。美国建议，国际电联秘书长继续对以观察员身份参与筹备委员会的工作表示兴趣，且2018年全权代表大会可就国际电联是否应成为监督机构做出最终决定。



2017年4月21日

国际电信联盟秘书长

赵厚麟先生

Place des Nations  
CH-1211 Geneva  
Switzerland

通过电子邮件发送

# 回复：可能批准国际电联成为空间资产国际登记系统的监督机构

尊敬的赵先生：

卫星行业协会1（SIA）谨请求理事会2017年5月的会议审议本函。我们感谢秘书长对此问题的关注。

建立空间资产的国际登记机构

SIA希望重申我们对设立《空间议定书》空间资产登记机构的担忧。拟议的登记机构为卫星行业增加了不必要的负担和不确定性，况且这个行业已经需要遵守严格的国内监管要求。任何额外的措施最终将延误业务的提供并增加成本，不符合全球利益。对需要满足“规则中可能规定的要求2”的担忧可危及债权人为进行登记而对认定空间资产所预期的确定性。

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1 SIA执行成员包括：波音公司、AT&T服务有限公司、EchoStar Corporation、Intelsat S.A、铱星通信有限公司、Kratos Defense & Security Solutions、Ligado Networks、洛克希德马丁公司、诺斯洛普格拉曼公司、OneWeb、SES Americom, Inc.、Space Exploration Technologies Corp.、SSL和ViaSat, Inc.。

SIA成员包括：ABS US Corp、Artel, LLC、Blue Origin、DataPath, Inc、DigitalGlobe Inc.、DRS Technologies, Inc.、Eutelsat America Corp.、Global Eagle Entertainment、Glowlink Communications Technology, Inc.、休斯、Inmarsat, Inc.、Kymeta Corporation、L-3 Electron Technologies, Inc.、O3b Limited、Panasonic Avionics Corporation、Planet、Semper Fortis Solutions、Spire Global Inc.、TeleCommunication Systems, Inc.、Telesat Canada、TrustComm, Inc.、Ultisat, Inc.和XTAR, LLC。

2 《移动设备国际利益公约关于空间资产特定问题的议定书》，第30条 – 为登记而对空间资产进行认定

《开普敦公约》也要求在设定和登记国际利益前对空间资产进行唯一认定。已对空间资产将如何认定和定义进行了很多讨论且存在很多含混之处。事实上，许多用于登记的核心认定标准在提供发射前和发射后的认定确定性方面毫无意义。

国际电联作为监督机构

国际电联秘书处在国际通信框架方面发挥着非常必要且重要的作用，且卫星天生就偏重于国际领域。但是，SIA担忧国际电联成为监督机构将至少在高级管理层面分散秘书处重要的核心和工作重点。

此外，SIA坚信理事会过早批准国际电联成为监督机构将越庖代俎地行使2018年召开的全权代表大会（PP-18）的职权，代替其做出决定，意味着同意在获得批准之前即建立登记机构。鉴于SIA在本函中提出的有关担忧，现在就批准实际上是置众多卫星操作者的建议于不顾。

SIA谨请求理事会继续关注并答复成员国就空间资产国际登记机构提出的所有问题，不要批准国际电联成为所述登记系统的监督机构，以避免逼停正与业界开展的对话，或越庖代俎地替2018年召开的下一届全权代表大会做出决定。

顺致敬意！

（签名）

Tom Stroup

卫星行业协会总裁

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_